

Nábytkový soubor VARIO  
VARIO Furniture Collection  
Möbellinie VARIO



## Nábytkový soubor VARIO



### Několik základních informací na úvod....

Nábytkový soubor VARIO je vyráběn ve dvou odlišných cenových kategoriích : DUB mořený – označení STANDARD a přírodní především exotické dýhy - označení VÝBĚR s možností celodýhovaného provedení, nebo v kombinaci s bílou resp. tmavěhnědou barvou.

Skleněné prvky mohou být v čirém, nebo pískovaném skle - SATINATO. Nohy jsou ve dvou typově odlišných výškových variantách 20 a 70 mm. V katalogu naleznete různé modelové sestavy, můžete si vytvořit skladbu nábytku dle Vašich představ. Je vhodné poslat spolu s objednávkou jednoduchý náčrt sestavy, abychom mohli eliminovat případné nedostatky ve skladbě a návaznosti prvků – výšková skladba, pravé a levé provedení, průchodky pro elektroinstalaci apod.

Soubor VARIO je osazen velmi kvalitním kováním značkových firem BLUM a HETTICH. Na zásuvkách jsou použity skryté plnovýsuvy se systémem PUSH DOOR, nebo tichým dovíráním BLUMOTION. Do zásuvek je možné výškově skládat CD a DVD nosiče.

Nábytek je dodáván ve smontovaném stavu, čímž Vám odpadne starost s montáží. Závěsné kování je výškově stavitelné a vlastní montáž na zeď je bezproblémová.

Povrchová úprava je prováděna systémem navalování laku s následným UV vytvrzením, což zabezpečuje vysokou kvalitu a odolnost povrchu. Jedná se o nejnovější technologii v nábytkářském průmyslu, která je téměř bezodpadová a velmi šetrná vůči životnímu prostředí.

Veškeré materiály jsou certifikovány v evropském systému E1 a jsou absolutně hygienicky nezávadné.

Pokud potřebujete doplnit Váš interiér jinými prvky, nebo Vám některé rozměrově nevyhovují, nabízíme možnost výroby atypických prvků, nebo provedení změn dle Vašich požadavků.

Na našich webových stránkách a u všech našich smluvních prodejen nábytku naleznete formulář pro objednávku tohoto souboru s uvedením všech nutných náležitostí při nákupu souboru VARIO.

Příjemný, reprezentativní a plně funkční interiér je náš společný zájem a my věříme, že Vám ho pomůžeme vytvořit.

## VARIO Furniture Collection

### Some basic information to start...

The VARIO furniture collection is produced in two different price categories: stained OAK – the STANDARD label, and a natural particularly exotic veneer – the SELECTION label with the option of a full veneer or in combination with white or dark brown.

Glass elements can be clear or sandblasted – SATINATO. The furniture legs can be supplied in two unique height options: 20 and 70 mm.

You can find several different model combinations in the catalogue<sup>1</sup>; you can create a furniture arrangement according to your taste. It is recommended to send a simple sketch of the cabinet combination, along with the order form, so that we can eliminate any possible imperfection in the arrangement and element sequence – the combination height, right and left options, wire sleeves, etc.

The VARIO collection is equipped with high quality hardware from the BLUM brand. The PUSH DOOR full extension system or the BLUMOTION silent closing system is installed on drawers. For doors that open, a silent closing system is used that is integrated directly into the hinges; therefore, it does not hamper the look of the furniture's line of perfection. The drawers allow for stacking CD and DVD racks.

Furniture is supplied fully assembled, which means you do not have to worry about complicated assembly. Mounting hardware is adjustable in height and attaching it to a wall yourself is problem-free.

Surface adaptation is executed by rolling on lacquer, followed by UV hardening, which ensures high quality and dust resistance. This is a very new technology in the furniture industry – one that is nearly waste-free and is environmentally friendly.

All materials are certified by the E1 European system and are absolutely hygienically safe.

If you need to complement your interior with other elements or some elements do not fit size-wise, we offer the option of manufacturing atypical elements or making changes to existing pieces according to your wishes.

You can find the order form for this collection, as well as all other necessary requirements needed for the purchase of the VARIO collection, on our website and all authorized furniture dealers.

A comfortable, representative, and fully functional interior is our mutual interest and we believe that we will help you in creating it.

## Möbellinie VARIO

### Einige Informationen am Anfang....

Die Möbellinie VARIO wird in zweierlei unterschiedlichen Preiskategorien hergestellt: EICHE gebeizt – bezeichnet als STANDARD und natürliches vor allem exotisches Furnierholz – bezeichnet als AUSWAHL und bezieht die Möglichkeit der Auswahl zwischen vollfurnierter Ausführung oder kombiniert mit weißer bzw. dunkelbrauner Farbe ein.

Glaselemente können in klarer oder Sandglas Variation – SATINATO geliefert werden. Möbelfüße sind in zwei vom Typ unterschiedlichen Höhevarianten 20 und 70 mm.

Im Katalog finden Sie als Modell verschiedene Wohnwände, Sie können also nach Ihrer Vorstellung eigene Möbelkomposition erstellen. Es ist auch geeignet, mit der Bestellung eine einfache Skizze Ihrer geplanten Wohnwand zu schicken, damit wir zufällige Mängel in Zusammenstellung oder Folge der Komponente eliminieren könnten – Höhenunterschiede, Links- und Rechts-Ausführung, Zugang zur Elektroinstallation usw.

Die Möbellinie VARIO ist durch hochwertige Beschläge von der Firma BLUM ergänzt. Die Schubladen sind mit dem verborgenen Vollauszug mit PUSCH DOOR-System ausgestattet, oder mit System des Sanfteinzugs BLUMOTION. Bei Kastentüren ist System des Sanfteinzugs appliziert, das im aufgehängten Scharnier integriert ist, stört also die klaren Linien der Möbel nicht. In den Schubladen kann man CD- und DVD-Träger hochstellen.

Die Möbel wird fertig montiert geliefert, womit Ihnen die Sorgen mit der Montage entfallen. Die Konsolen sind höhenstellbar und die Montage selbst ist problemlos.

Zur Oberflächenaufbereitung wird die Methode des Lack-Auftragens mit folgender UV-Härtung benutzt, was hohe Qualität und Oberflächebeständigkeit sichert. Es handelt sich um die neueste Technologie in der Möbelindustrie, welche fast abfallfrei und sehr umweltfreundlich ist. Sämtliches Material ist europäisch E1 zertifiziert und absolut hygienisch unschädlich.

Falls Sie Ihr Interieur mit anderen Elementen ergänzen brauchen, oder falls einige Komponente mit dem Maß nicht entsprechen, bieten wir Ihnen die Möglichkeit der Herstellung von atypischen Möbelkomponenten an, oder wir führen die Änderungen gemäß Ihren Anforderungen aus.

Auf unseren Webseiten und an unseren vertraglichen Möbelverkaufsstellen finden Sie Bestellungsformular für diese Möbel mit Informationen über notwendige Erfordernisse beim Einkaufen dieser Möbellinie VARIO.

Ein angenehmes, repräsentatives und voll funktionsfähiges Interieur ist unser gemeinsames Ziel und wir glauben, dass wir Ihnen helfen, das zu gestalten.



**Sestava v provedení DUB odstín bělený. V detailech ukázky zásuvky na uložení CD a DVD nosičů a niky s technikou.**

*A combination in OAK with a bleached shade. The details show drawers for storing CD and DVD racks and a niche for electronic equipment.*

Die Wohnwand – Ausführung EICHE gebleicht.  
In Detailsichten Schublade für CD- und DVD-Aufbewahrung und Nischen mit Technik.



**Tvarové a výškové varianty nožiček.**

*Shape and height options of furniture legs.*

Form- und Höhe-Variationen der öbelfüße.





**Sestava v provedení DUB odstín MAHAGON. Detail police na CD i DVD nosiče.**

*A combination in OAK with a MAHAGONY shade. A detail of a shelf for CD and DVD racks.*

Die Wohnwand – Ausführung EICHE Farbton Mahagoni. In Detailsicht Regal für CD- und DVD-Träger.



**Zásuvka s maximem úložného prostoru a zvýšeným čelem. Zakrývá niku pro elektrotechniku s průzorem umožňující využití dálkového ovládání.**

*A drawer with a maximum amount of storage space and a high front. It conceals the niche for electronic equipment with a cut-out, allowing for remote control use.*

Schublade mit maximalem Ladevolumen und erhöhter Frontplatte. Verdeckt die Nische für elektrotechnische Geräte, ein Schauloch ermöglicht Fernbedienung.





**Sestava v provedení DUB odstín TEAK. Vhodná pro milovníky hifi s maximem úložných prostorů pro CD a DVD nosiče, knihy, časopisy atd.**

*A combination in OAK with a TEAK shade. Suitable for HiFi lovers with a maximum amount of storage space for CD and DVD racks, books, magazines, etc.*

Die Wohnwand – Ausführung EICHE Farbton TEAK. Geeignet für HiFi-Technik-Genießer, maximales Ladevolumen für CD- und DVD-Träger, Bücher, Zeitschriften usw.



**Veškeré propojení elektrotechniky je skryto v TV panelu.**

*All electronic connections are concealed in the TV panel.*

Sämtliche Vernetzung der Elektrogeräte ist in der Wandtafel hinter dem Fernseher verborgen.





**Sestava v provedení DUB odstín OŘECH. Menší sestava s dostatečným komfortem úložných skříněk.**

*A combination in OAK with a WALNUT shade. A smaller arrangement with comfortably sufficient storage cabinets.*

Die Wohnwand – Ausführung EICHE – Farbton NUSSBAUM. Eine kleinere Wand mit ausreichendem Lagerraum bietet Ihnen eine komfortable Lösung.



**Zásuvka je vybavena plnovýsuvem se skrytým systémem zavírání PUSH DOOR.**

*A drawer equipped with a full extension system and with the concealed PUSH DOOR closing mechanism.*

Die Schublade ist mit dem verborgenen Vollauszug mit PUSCH DOOR-System ausgestattet.



Sestava v provedení DUB odstín WENGE.  
Varianta s použitím závěsných skříněk. Detail konferenčního stolku s nikou v kombinaci nerez a dřevo.

*A combination in OAK with a WENGE shade.  
An option of using mounted cabinets.  
A detail of a coffee table with a niche, in a combination of stainless steel and wood.*

Die Wohnwand - Ausführung EICHE Farbton WENGE.  
Variante mit Klappen.  
Im Detailsicht - Couchtisch mit einer Nische - Kombination Edelstahl und Holz.





**Menší doplňková sestava s variantou horní skříňky s posuvnými dveřmi.**

*A smaller complementary arrangement with an option of top cabinets with sliding doors.*

Kleinere Ergänzungsserie – Variante Oberschrank mit Schiebetür.



**Varianta horní skříňky se sklopnými dveřmi.**

*An option of top cabinets with fold-down doors.*

Variante Oberschrank mit Klappe.



**Ukázka variant nočních stolků.  
Lze využít možnost úložného prostoru  
v dvoulůžku.**

*An example of night table options.  
Possibility to use storage space in the double bed.*

Nachtisch-Variationen  
Es besteht die Möglichkeit, Lagerraum im Doppel-  
bett zu nutzen.



**Ložnice v provedení DUB odstín WENGE.**

*A bedroom in OAK with a WENGE shade.*

Schlafzimmer - Ausführung EICHE Farbton WENGE.





#### Sestava VARIO TREND

Horní skříňka s výklopnými dvířky s plynokapalinovým pístem. Skříňky je možno doplnit o halogenové či LEDdiodové osvětlení. Sestava Vario - Trend, provedení lamino ŠVESTKA. Jsou vybrány dezény kvalitních laminotřískových desek od firmy Kaindl.

#### VARIO TREND Combination

A top cabinet with lifting doors with a pneumatic piston. It is possible to accessorize cabinets with halogen or LED lighting. A VARIO - TREND combination in PLUM laminate particleboard. Designs are carefully selected from the high quality laminate particleboard manufacturer Kaindl. All edges are finished with a 1mm thick ABS edge. A detail of a coffee table and dresser with a superior edge finish.

#### Die Wohnwand VARIO TREND

Hängeschrank mit Klappe, mit Gaskolben. Schränke kann man mit Halogen- oder LED-Beleuchtung ausstatten. Die Wohnwand VARIO - TREND, Ausführung Laminat PFLAUME. Sorgfältig werden die Motive der hochwertigen Laminat-Spanplatten von der Firma Kaindl ausgewählt.



Na všechny hrany je použita ABS hrana tloušťky 1mm.  
Detail konferenčního stolku a komody s kvalitním  
opracováním hran.

*All edges are finished with a 1mm thick ABS edge.  
A detail of a coffee table and dresser with a superior edge finish.*

ABS-Kante Dicke 1 mm werden als Vollendung benutzt.  
Im Detailsicht Couchtisch und Kommode mit  
Qualitätsaufarbeitung der Kanten.



**Sestava VARIO TREND atyp.** Detail dvířek s hliníkovým rámečkem a polykarbonátovou výplní. Sestava Vario - Trend - atyp, provedení lamino OLIVA v kombinaci s barevným nástřikem na části předních ploch. Zákazník ocení použití kvalitního kování od firmy BLUM s doživotní zárukou.

*Atypical VARIO TREND Combination.* A detail of doors with an aluminum frame and polycarbonate panel. A VARIO - TREND atypical combination in OLIVE laminate particleboard, in combination with a coloured coat on frontal surfaces. Clients appreciate the use of quality hardware from BLUM with a lifetime guarantee.

Die Wohnwand **VARIO TREND atypisch.** Im Detailsicht Kastentür mit Aluminiumrahmen und Polycarbonat-Scheibe. Die Wohnwand VARIO - TREND - atypisch, Ausführung Laminat OLIVE kombiniert mit Farbaufspritz der Frontplatten. Der Kunde schätzt die Benutzung von Qualitätsbeschlägen von der Firma BLUM mit lebenslanger Garantie.



**Zásuvky komod jsou osazeny skrytými plnovýsuvy Tandem s tichým dovíráním BLUMOTION. U zásuvek spodních skříněk jsou použity výsuvy s bezúchytkovým otvíráním TIP ON.**

*Dresser drawers are equipped with concealed Tandem full extension systems with the BLUMOTION silent closing system. Drawers of bottom cabinets have the TIP ON handle-free drawer opening system.*

Die Kommodenschubladen sind mit dem verborgenen Vollauszug Tandem mit dem Sanfteinzug-System BLUMOTION. Bei den Schubladen der Unterschränke sind grifflose Öffnungsmechanismen TIP ON verwendet.





Sestava **VARIO atyp** - Skleněné dveřní výplně lze vhodně nahradit například polykarbonátem. Sestava Vario - ukázka zcela atypického provedení. Jako výrobce kvalitního českého nábytku jsme připraveni na realizaci nadstandardních požadavků dle specifikace zákazníka.

...vše je možné.

**ARIO Atypical Combination**

*VARIO Combination – an example of a fully atypical configuration.*

*As a producer of quality Czech furniture, we are ready to carry out our clients' above-standard requests.*

...everything is possible.

Die **Wohnwand VARIO** atypisch

Die Glasscheiben kann man z.B. mit dem Polycarbonat ersetzen. Die Wohnwand VARIO – Muster einer ganz atypischen Ausführung. Wir, als Produzent der tschechischen Qualitätsmöbel, sind auf die Realisierung spezieller Anforderungen der Kunden vorbereitet.

...alles ist möglich.



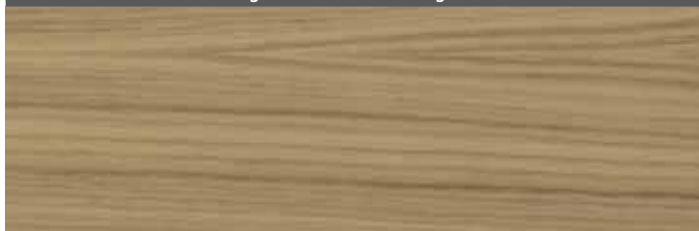
**Detaily kvalitního zpracování použitých materiálů.**

*A detail of high quality processing of used materials.*

In Detailansichten Qualitätsaufbereitung der verwendeten Werkstoffe.



Kategorie STANDARD DUB mořený - STANDARD stained OAK category  
Kategorie STANDARD EICHE gebeizt



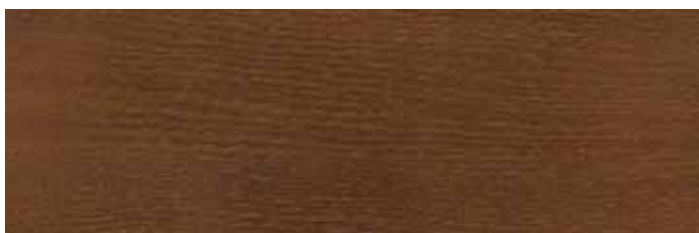
V1 - DUB odstín bělený / OAK, bleached shade / EICHE Farbton gebleicht



V2 - DUB odstín TEAK / OAK, TEAK shade / EICHE Farbton TEAK



V3 - DUB odstín WENGE / OAK, WENGE shade / EICHE Farbton WENGE

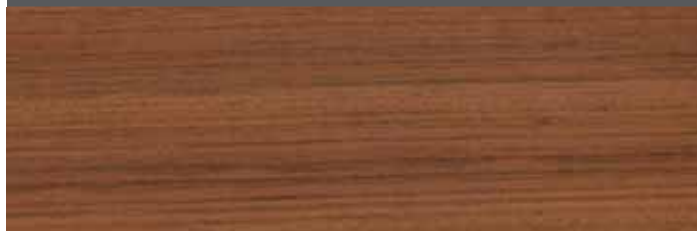


V4 - DUB odstín MAHAGON / OAK, MAHAGONY shade / EICHE Farbton MAHAGONI



V5 - DUB odstín OŘECH / OAK, WALNUT shade / EICHE Farbton NUSSBAUM

kategorie VÝBĚR - SELECTION category - Kategorie AUSWAHL



V6 - JATOBA přírodní / JATOBA, natural / JATOBA natural



V7 - OŘECH přírodní / WALNUT, natural / NUSSBAUM natural



V8 - OŘECH mořený / WALNUT, stained / NUSSBAUM gebeizt



V9 - TŘEŠEŇ přírodní / CHERRY, natural / KIRSCH natural

Použitím přírodních dýh nelze garantovat úplnou shodu s ukázkou vzorku na obrázku, jelikož se jedná o přírodní materiál.

*In using natural veneers, we cannot guarantee a perfect match with the samples in the pictures, since the material is natural.*

Die Konformität von natural Furnier und Musterbild kann man nicht garantieren, weil es sich um ein natürliches Material handelt.

#### Technický popis VARIO TREND - LAMINO

Korpusy jsou vyrobeny z laminotřískové desky dle vzorníku a splňují všechny emisní limity dle norem EU. Komody a spodní skříňky mají tloušťku korpusu 36 mm, ostatní části tloušťku 18 mm.

Na všech hranách je použita ABS hrana 1 mm silná. U skříněk, kde jsou bílé čelní plochy (dvířka, čela zásuvek), je použito standardně BÍLÉ LAMINO. Bez příplatku lze nahradit laminem SMRK BÍLÝ - nutno uvést v objednávce. Jednotlivé druhy dezénu lamina lze libovolně kombinovat (korpus + čelní plochy).

Za příplatek lze na čelní plochy použít barevné nástřiky, včetně vysokého lesku. Kombinace je nutné specifikovat v objednávce, rovněž požadavek na směr vláken, popř. návaznost je nutná vyznačit v jednoduchém nákresu. Jsme připraveni zajistit výrobu skříněk i v jiných dezénech, avšak provedení a cena se bude lišit od standardních prvků.

#### Technical specifics of VARIO TREND - LAMINATE PARTICLEBOARD

Carcasses are created from laminate particleboard according to the sampler and fulfill all emission limits as stated by EU norms. Dressers and bottom cabinets have carcass thickness of 36 mm, while the other elements have a carcass thickness of 18 mm.

All edges are finished with an ABS edge that is 1mm thick. In cabinets where there are white frontal surfaces (i.e. doors, drawer fronts), WHITE LAMINATE particleboard is used by default. This can be substituted for WHITE SPRUCE at no extra cost. This must be stated in the order. Individual laminate particleboard designs can randomly be combined (carcass + frontal surfaces).

It is possible to add colour to frontal surfaces, including high gloss, at an extra charge. The client must specify the combinations in the order, as well as identify the direction of the strands, i.e. continuity is must be shown in a simple sketch. We are prepared to ensure the production of cabinets in other designs; however, product execution and price will differ from the standard elements.

#### Technische Beschreibung VARIO TREND - LAMINAT

Die Korpusse sind aus Laminat-Spanplatte gem. Musterblatt hergestellt und erfüllen alle Emissionslimite EU. Kommoden und Unterschränke sind von der Korpusdicke 36 mm, alle andere Teile von 18 mm.

Alle Kanten sind durch ABS-Kante 1 mm beschafft. Schränke, die weiße Frontalplatten (Türe, Front) haben, sind standardlich aus WEISS LAMINAT hergestellt. Dies kann ohne Zuschlag durch Laminat FICHTE WEISS ersetzt werden – bitte in der Bestellung angeben. Einzelne Motive von Laminat kann man beliebig kombinieren (Korpus + Frontalplatten).

Die Frontplatten können für einen Zuschlag mit farblichen Aufspritzen bearbeitet werden, inkl. Hochglanz. Die Kombination ist in der Bestellung notwendig zu spezifizieren, sowie die Holzfaserrichtung. Folge der Holzmotive ist als eine einfache Skizze zu zeichnen. Wir sind vorbereitet, Herstellung der Schränke in anderen Motiven zu besorgen, aber die Ausführung und der Preis werden von Standardelemente unterschiedlich sein.



T1 - TŘEŠEŇ / CHERRY / KIRSCHBAUMHOLZ



T8 - ZEBRANO / ZEBRANO / ZEBRANO



T2 - JAVOR / MAPLE / AHORNHOLZ



T9 - OŘECH evropský / EUROPEAN WALNUT / NUSSBAUM europäisch



T3 - ŠVESTKA / PLUM / PFLAUMENHOLZ



T10 - OŘECH americký / American WALNUT / NUSSBAUM amerikanisch



T4 - PALISANDER / PALISANDER / PALISANDERHOLZ



T11 - WENGE / WENGE / WENGE



T5 - MAKASAR / MAKASSAR / MAKASARHOLZ



T12 - DUB amazonský / Amazonian OAK / EICHE amazonisch



T6 - DUB přírodní / Natural OAK / EICHE natural



T13 - OLIVA / OLIVE / OLIVE



T7 - TŘEŠEŇ cremona / Cremona CHERRY / KIRSCHBAUMHOLZ cremona



T14 - SMRK bílý / White SPRUCE / FICHTE weiß

Základními vlastnostmi dubového dřeva jsou: tvrdost, pevnost, houževnatost a trvanlivost. V Anglii po něm pojmenovali celý věk - age of oak (1500 - 1600).

To potvrzuje správnost našeho a doufáme i Vašeho rozhodnutí při volbě kvalitního nábytku. „Přírodní dýha, ekologický lak a laminotřískové desky je ideální spojení“.

*The basic characteristics of oak are: rigidity, firmness, sturdiness, and longevity.*

*An entire age is named after this wood in England – the Age of Oak (1500 - 1600).*

*This confirms the correctness of ours and we hope that it be just the same with your decision for quality furniture.*

*„Natural veneers, environmentally friendly lacquer, and laminate particleboards are an ideal combination.“*

Die Baseigenschaften von Eichenholz sind folgende: Härte, Festigkeit, Zähigkeit und Haltbarkeit.

In England wurde nach dem Eichen eine Zeiteppe benannt - age of oak (1500 - 1600). Das bestätigt Richtigkeit unserer und hoffentlich auch Ihrer Entscheidung bei Auswahl der Qualitätsmöbel.

„Natural Furnier, ökologischer Lack und Laminat-Spanplatten ist die idealste Verbindung.“



**dřevotvar**<sup>®</sup>  
znojmo

DŘEVOTVAR, výrobní družstvo - Znojmo  
Družstevní 3615/8, 670 27 Znojmo - CZ  
tel. +420 515 266 511  
fax +420 515 266 529  
e-mail: [drevotvar@drevotvarznojmo.cz](mailto:drevotvar@drevotvarznojmo.cz)  
[www.drevotvarznojmo.cz](http://www.drevotvarznojmo.cz)

120\_10812\_2010